



Európai Unió

Az Európai Unió Hivatalos Lapjának Kiegészítő Kiadványa

2, rue Mercier, 2985 Luxembourg, Luxembourg
E-mail: ojs@publications.europa.eu

Fax: +352 29 29 42 670

Információ és online formanyomtatványok: <http://simap.europa.eu>

Tájékoztató az eljárás eredményéről – szerződések a honvédelem és a biztonság területén

2009/81/EK irányelv

I. szakasz: Ajánlatkérő

I.1) Név, cím és kapcsolattartási pont(ok)

Hivatalos név:	Nemzeti azonosító: <i>(ha ismert)</i>	
Postai cím:		
Város:	Postai irányítószám:	Ország:
Kapcsolattartási pont(ok): Címzett:	Telefon:	
E-mail:	Fax:	
Internetcím(ek): <i>(adott esetben)</i>		
Az ajánlatkérő általános címe: <i>(URL)</i>		
A felhasználói oldal címe: <i>(URL)</i>		
Elektronikus hozzáférés az információkhoz: <i>(URL)</i>		
Az ajánlatok és a részvételi jelentkezések elektronikus benyújtása: <i>(URL)</i>		

I.2) Az ajánlatkérő típusa *(a 2004/18/EK irányelv szerinti ajánlatkérő által közzétett hirdetmény esetén)*

<input type="radio"/> Minisztérium vagy egyéb nemzeti vagy szövetségi hatóság, valamint regionális vagy helyi részlegeik	<input type="radio"/> Közjogi intézmény
<input type="radio"/> Nemzeti vagy szövetségi iroda/hivatal	<input type="radio"/> Európai intézmény/ügynökség vagy nemzetközi szervezet
<input type="radio"/> Regionális vagy helyi hatóság	<input type="radio"/> Egyéb: <i>(nevezze meg)</i>
<input type="radio"/> Regionális vagy helyi iroda/hivatal	

I.3) Fő tevékenység

<i>(a 2004/18/EK irányelv szerinti ajánlatkérő által közzétett hirdetmény esetén)</i>	<i>(a 2004/17/EK irányelv szerinti ajánlatkérő által közzétett hirdetmény esetén)</i>
<input type="checkbox"/> Általános közszolgáltatások	<input type="checkbox"/> Gáz- és hőenergia termelése, szállítása és elosztása
<input type="checkbox"/> Honvédelem	<input type="checkbox"/> Villamos energia
<input type="checkbox"/> Közrend és biztonság	<input type="checkbox"/> Földgáz és kőolaj feltárása és kitermelése
<input type="checkbox"/> Környezetvédelem	<input type="checkbox"/> Szén és más szilárd tüzelőanyag feltárása és kitermelése
<input type="checkbox"/> Gazdasági és pénzügyek	<input type="checkbox"/> Víz
<input type="checkbox"/> Egészségügy	<input type="checkbox"/> Postai szolgáltatások
<input type="checkbox"/> Lakásszolgáltatás és közösségi rekreáció	<input type="checkbox"/> Vasúti szolgáltatások
<input type="checkbox"/> Szociális védelem	<input type="checkbox"/> Városi vasúti, villamos-, trolibusz- és autóbusz-szolgáltatások
<input type="checkbox"/> Szabadidő, kultúra és vallás	<input type="checkbox"/> Kikötői tevékenységek
<input type="checkbox"/> Oktatás	<input type="checkbox"/> Repülőtéri tevékenységek
<input type="checkbox"/> Egyéb: <i>(nevezze meg)</i>	<input type="checkbox"/> Egyéb: <i>(nevezze meg)</i>

I.4) Beszerzés más ajánlatkérők nevében

Az ajánlatkérő más ajánlatkérők nevében végzi a beszerzést: <input type="radio"/> igen <input type="radio"/> nem <i>(igen válasz esetén, ezekre az ajánlatkérőkre vonatkozóan további információkat az A. mellékletben adhat meg)</i>
--

II. szakasz: A szerződés tárgya

II.1) Meghatározás

II.1.1) Az ajánlatkérő által a szerződéshez rendelt elnevezés		
II.1.2) A szerződés típusa és a teljesítés helye <i>(csak azt a kategóriát válassza – építési beruházás, árubeszerzés vagy szolgáltatásmegrendelés –, amelyik a leginkább megfelel a szerződés vagy a közbeszerzés(ek) tárgyának)</i>		
<input type="radio"/> Építési beruházás	<input type="radio"/> Árubeszerzés	<input type="radio"/> Szolgáltatásmegrendelés
<input type="checkbox"/> Kivitelezés <input type="checkbox"/> Tervezés és kivitelezés <input type="checkbox"/> Kivitelezés, bármilyen eszközzel, módon, az ajánlatkérő által meghatározott követelményeknek megfelelően	<input type="radio"/> Adásvétel <input type="radio"/> Lízing <input type="radio"/> Bérlet <input type="radio"/> Részletvétel <input type="radio"/> Ezek kombinációja	Szolgáltatási kategória száma: [][] <i>A szolgáltatási kategóriákat lásd a C3. mellékletben</i> A 21–26. szolgáltatási kategóriákra vonatkozó szerződés esetében (lásd a C3. mellékletet) egyetért-e a hirdetmény közzétételével? <div style="text-align: right;"><input type="radio"/> igen <input type="radio"/> nem</div>
A teljesítés helye:		
NUTS-kód [][][][][][]	NUTS-kód [][][][][][]	NUTS-kód [][][][][][]
II.1.3) Keretmegállapodásra vonatkozó információk <i>(adott esetben)</i>		
<input type="checkbox"/> A hirdetmény keretmegállapodás megkötésére irányul		
II.1.4) A szerződés vagy a beszerzés(ek) rövid meghatározása:		
II.1.5) Közös közbeszerzési szójegyzék (CPV)		
	Fő szójegyzék	Kiegészítő szójegyzék <i>(adott esetben)</i>
Fő tárgy	[][][][][][][][][][][]	[][][][][][][][][][][] [][][][][][][][][][][]
További tárgy(ak)	[][][][][][][][][][][] [][][][][][][][][][][] [][][][][][][][][][][] [][][][][][][][][][][]	[][][][][][][][][][][] [][][][][][][][][][][] [][][][][][][][][][][] [][][][][][][][][][][] [][][][][][][][][][][] [][][][][][][][][][][] [][][][][][][][][][][] [][][][][][][][][][][]

II.2) A szerződés(ek) végleges összértéke

II.2.1) A szerződés(ek) végleges összértéke <i>(Csak a végleges összértéket kérjük megadni számokkal, az összes szerződést, részt, meghosszabbítást és opciót beleértve; az egyes szerződésekre vonatkozó információkkal kapcsolatban töltsse ki az V. szakaszt (Az eljárás eredménye))</i> Érték: [][][][][][][][][][][], [][][] Pénznem: [][][] <i>vagy</i> A figyelembe vett legalacsonyabb ellenszolgáltatást tartalmazó ajánlat [][][][][][][][][][][], [][][] és a legmagasabb ellenszolgáltatást tartalmazó ajánlat [][][][][][][][][][][], [][][] Pénznem: [][][]	Áfa nélkül	Áfával	Áfakulcs (%)
	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	[][][], [][]
	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	[][][], [][]

IV. szakasz: Eljárás

IV.1) Az eljárás fajtája

<input type="radio"/> Meghívásos <input type="radio"/> Gyorsított meghívásos <input type="radio"/> Versenypárbeszéd keretében	<input type="radio"/> Hirdetmény közzétételével induló tárgyalásos <input type="radio"/> Gyorsított tárgyalásos
	<input type="radio"/> Hirdetmény nélküli tárgyalásos Ajánlati/részvételi felhívásnak az Európai Unió Hivatalos Lapjában történő közzététele nélkül megvalósított beszerzés esetén az ajánlatkérőnek indokolnia kell döntését: töltsse ki a D3. mellékletet.

IV. 2) Bírálati szempontok

IV.2.1) Bírálati szempontok (jelölje be a megfelelő rovatot/rovatokat)			
<input type="radio"/> A legalacsonyabb összegű ellenszolgáltatás vagy <input type="radio"/> Az összességében legelőnyösebb ajánlat az alábbiak szerint			
	Részszerpont	Súlyszám	Súlyszám
1. []	[]	6. []	[]
2. []	[]	7. []	[]
3. []	[]	8. []	[]
4. []	[]	9. []	[]
5. []	[]	10.[]	[]
IV.2.2) Elektronikus árlejtésre vonatkozó információk Elektronikus árlejtést alkalmaztak <input type="radio"/> igen <input type="radio"/> nem			

IV.3) Adminisztratív információk

IV.3.1) Az ajánlatkérő által az aktához rendelt hivatkozási szám: (adott esetben)
IV.3.2) Az adott szerződésre vonatkozóan sor került korábbi közzétételre <input type="radio"/> igen <input type="radio"/> nem (igen válasz esetén, töltsse ki a megfelelő rovatokat)
<input type="radio"/> Előzetes tájékoztató <input type="radio"/> Felhasználói oldalon közzétett hirdetmény A hirdetmény száma a Hivatalos Lapban: [] [] [] /S [] [] []-[] [] [] [] [] [] [] [] [] [] [] [] [] [] [] [] (nap/hónap/év)
<input type="checkbox"/> Ajánlati/részvételi felhívás A hirdetmény száma a Hivatalos Lapban: [] [] [] /S [] [] []-[] [] [] [] [] [] [] [] [] [] [] [] [] [] [] [] (nap/hónap/év)
<input type="checkbox"/> Önkéntes előzetes átláthatóságra vonatkozó hirdetmény A hirdetmény száma a Hivatalos Lapban: [] [] [] /S [] [] []-[] [] [] [] [] [] [] [] [] [] [] [] [] [] [] [] (nap/hónap/év)
<input type="checkbox"/> Egyéb korábbi közzététel (adott esetben) A hirdetmény száma a Hivatalos Lapban: [] [] [] /S [] [] []-[] [] [] [] [] [] [] [] [] [] [] [] [] [] [] [] (nap/hónap/év) A hirdetmény száma a Hivatalos Lapban: [] [] [] /S [] [] []-[] [] [] [] [] [] [] [] [] [] [] [] [] [] [] [] (nap/hónap/év)

VI. szakasz: Kiegészítő információk

VI.1) Európai uniós alapokra vonatkozó információk

A szerződés európai uniós alapokból finanszírozott projekttel és/vagy programmal kapcsolatos <input type="radio"/> igen <input type="radio"/> nem (igen válasz esetén) Hivatkozás a projekt(ek)re és/vagy program(ok)ra:

VI.2) További információk: (adott esetben)

--

VI.3) Jogorvoslati eljárás

VI.3.1) A jogorvoslati eljárást lebonyolító szerv		
Hivatalos név:		
Postai cím:		
Város:	Postai irányítószám:	Ország:
E-mail:		Telefon:
Internetcím: (URL)		Fax:
A békéltetési eljárást lebonyolító szerv (adott esetben)		
Hivatalos név:		
Postai cím:		
Város:	Postai irányítószám:	Ország:
E-mail:		Telefon:
Internetcím: (URL)		Fax:
VI.3.2) Jogorvoslati kérelmek benyújtása (töltse ki a VI.3.2 rovatot vagy szükség esetén a VI.3.3 rovatot) A jogorvoslati kérelmek benyújtásának határidejére vonatkozó pontos információ:		
VI.3.3) A jogorvoslati kérelmek benyújtására vonatkozó információ a következő szervtől szerezhető be		
Hivatalos név:		
Postai cím:		
Város:	Postai irányítószám:	Ország:
E-mail:		Telefon:
Internetcím: (URL)		Fax:

VI.4) E hirdetmény feladásának időpontja: [] [] / [] [] / [] [] [] (nap/hónap/év)

A. melléklet

További címek és kapcsolattartási pontok

I) A másik ajánlatkérő címe(i), amely nevében az ajánlatkérő a beszerzést végzi

Hivatalos név:	Nemzeti azonosító: <i>(ha ismert)</i>	
Postai cím:		
Város:	Postai irányítószám:	Ország:

..... (Ez a szakasz szükség szerint több példányban is használható)

C3. melléklet – Honvédelem és biztonság

A II. szakaszban (A szerződés tárgya) említett szolgáltatási kategóriák

2009/81/EK irányelv

Kategória száma [1]	Tárgy
1	Karbantartási és javítási szolgáltatások
2	Külföldi katonai segítséggel kapcsolatos szolgáltatások
3	Védelmi szolgáltatások, katonai védelmi szolgáltatások és polgári védelmi szolgáltatások
4	Nyomozóirodák és biztonsági szolgálatok szolgáltatásai
5	Szárazföldi közlekedési szolgáltatások
6	Légi személyszállítási és teherfuvarozási szolgáltatások, kivéve a postai küldemények szállítását
7	Szárazföldi és légipostai küldemények szállítása
8	Vasúti szállítási szolgáltatások
9	Vízi szállítási szolgáltatások
10	Szállítási mellék- és kiegészítő szolgáltatások
11	Távközlési szolgáltatások
12	Pénzügyi szolgáltatások: Biztosítási szolgáltatások
13	Számítógépes és azzal összefüggő szolgáltatások
14	Kutatási és fejlesztési szolgáltatások [2] és értékelő vizsgálatok
15	Számviteli, könyvvizsgálói és könyvelési szolgáltatások
16	Vezetési tanácsadó szolgáltatások [3] és ezzel összefüggő szolgáltatások
17	Építészeti szolgáltatások; mélyépítési szolgáltatások és integrált mélyépítési szolgáltatások; városrendezési és tájrendezési szolgáltatások; az ezekkel összefüggő tudományos és műszaki tanácsadási szolgáltatások; műszaki vizsgálati és elemző szolgáltatások
18	Épülettakarítási szolgáltatások és ingatlankezelési szolgáltatások
19	Szennyvíz- és hulladékkezelési szolgáltatások, fertőtlenítési és hasonló szolgáltatások
20	Védelmi és biztonsági képzési és szimulációs szolgáltatások
Kategória száma [4]	Tárgy
21	Szállodai és éttermi szolgáltatások
22	Szállítási mellék- és kiegészítő szolgáltatások
23	Jogi szolgáltatások
24	Személyzetelhelyezési és -ellátási szolgáltatások [5]
25	Egészségügyi és szociális szolgáltatások
26	Egyéb szolgáltatások

- 1 A 2009/81/EK irányelv I. melléklete szerinti szolgáltatási kategóriák.
- 2 Kivéve a 2009/81/EK irányelv 13. cikke j) pontjában említett kutatási és fejlesztési szolgáltatások.
- 3 Kivéve a 18. kategóriába tartozó vasúti szállítási szolgáltatásokat.
- 4 A 2009/81/EK irányelv II. melléklete szerinti szolgáltatási kategóriák.
- 5 Kivéve a munkaszerződéseket.

D3. melléklet – Honvédelem és biztonság

Ajánlati/részvételi felhívásnak az Európai Unió Hivatalos Lapjában (HL) történő közzététele nélkül megvalósított beszerzés indokolása

2009/81/EK irányelv

Kérjük, az alábbiakban adja meg az Európai Unió Hivatalos Lapjában ajánlati/részvételi felhívás közzététele nélkül megvalósított beszerzés indokolását. Az indokolásnak meg kell felelnie a 2009/81/EK irányelv követelményeinek. *(jelölje be a megfelelő rovatot/rovatokat és az alábbiakban adja meg a további információkat)*

1) Közbeszerzési eljárást megindító hirdetmény előzetes, a HL-ben való közzététele nélküli, tárgyalásos eljárás alkalmazásának a 2009/81/EK irányelv 28. cikke alapján történő indokolása

Nem érkeztek be, illetve nem megfelelő ajánlatok/részvételi jelentkezések érkeztek be:

- meghívásos eljárás keretében,
- hirdetmény közzétételevel induló tárgyalásos eljárás,
- versenypárbeszéd keretében.

A meghívásos eljárás, az ajánlati felhívás előzetes közzétételevel induló tárgyalásos eljárás vagy a versenypárbeszéd keretében nem nyújtottak be érvényes vagy elfogadható ajánlatokat. Csak azok az ajánlattevők vettek részt a tárgyaláson, amelyek megfeleltek a minőségi kiválasztási követelményeknek.

Valamilyen válság miatt előállt helyzet sürgőssége összeegyeztethetetlen a meghívásos és a hirdetmény közzétételevel induló tárgyalásos eljárás esetén előírt határidőkkel.

Az ajánlatkérő által előre nem látható okból előállt rendkívüli sürgősség, a megfelelő irányelvben megállapított szigorú feltételekkel összhangban.

Az építési beruházás kivitelezését, az áruk szállítását vagy a szolgáltatások teljesítését kizárólag egy meghatározott ajánlattevő képes teljesíteni, a következő okok miatt:

- műszaki
- kizárólagos jogok védelme.

A szerződés a 2009/81/EK irányelv 13. cikkében említettekől eltérő kutatási és fejlesztési szolgáltatásokra vonatkozik. *(csak szolgáltatás és árubeszerzés esetén)*

A szóban forgó termékeket kizárólag kutatási, kísérleti, vizsgálati vagy fejlesztési céllal gyártják, az irányelvben megállapított feltételek szerint. *(csak szolgáltatás és árubeszerzés esetén)*

Kiegészítő építési beruházás/árubeszerzés/szolgáltatás megrendelésére került sor az irányelvben megállapított szigorú feltételeknek megfelelően.

Árutőzsdén jegyzett és beszerzett áruk esetén.

Különösen kedvező feltételek mellett történő árubeszerzés:

- az üzleti tevékenységét végleg beszüntető szállítótól,
- csődeljárás, felszámolási eljárás vagy hasonló eljárás során történő értékesítés keretében.

A korábbi építési beruházás/szolgáltatás megismétlését jelentő új építési beruházás/szolgáltatás megrendelésére került sor, az irányelvben megállapított szigorú feltételeknek megfelelően.

A külföldön bevetett vagy bevetendő tagállami fegyveres vagy biztonsági erőknek nyújtott légi és tengeri szállítási szolgáltatásokra vonatkozó szerződés, az irányelvben megállapított szigorú feltételek szerint

2) A HL-ben közzétett ajánlati/részvételi felhívás nélkül megvalósított beszerzés egyéb indokolása

- A szerződés tárgyát az irányelv IIB. mellékletében szereplő szolgáltatások képezik.
- A szerződés nem tartozik az irányelv hatálya alá.

A fent említett lerövidített határidő igénybevétele érdekében a megfelelő fenti rovat(ok) megjelölésén felül kérjük, adjon világos és érthető magyarázatot arra, hogy az ajánlati/részvételi felhívásnak az Európai Unió Hivatalos Lapjában történő közzététele nélküli beszerzés miért jogszerű. Minden esetben adja meg a vonatkozó tényeket, és adott esetben azok jogi értékelését a 2009/81/EK irányelv cikkeivel összhangban: *(maximum 500 szóban)*